



Fremdenliste für das Nordseebad Juist.

Erscheint während der Badezeit wöchentlich zweimal, Anfang und Ende der Saison nur einmal. — Abonnementspreis: 1 Mk. 50 Pfg.
 Durch die Post bezogen 1 Mark 60 Pfg., einschliesslich Bestellgeld. — Einzelne Nummern sind bei den Herren: Fritz Henning,
 P. Altmanns, Johs. Jürjens, Herm. Hinrichs, G. Schmidt Nachf., G. P. Schmidt für 15 Pfg. zu haben.
 Anzeigen die Petitzeile oder deren Raum 10 Pfg.
 Geschäftsstellen: G. Schmidt Nachf. in Juist und Diedr. Soltau's Buchdruckerei in Norden.

N^o. 10. Juist, den 24. Juli 1911. **17. Jahrg.**

Die geehrten Fremden werden um gefl. recht **deutliche** Angabe des Namens und Titels ersucht, da nur dadurch die Herstellung einer richtigen Liste möglich gemacht wird.

Amtliche Liste der angekommenen Badegäste und Fremden.

(Nachdruck der Liste ist nur mit Genehmigung der Verlagshandlung gestattet.)

Angemeldet bis zum 20. Juli.

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Arzt, Max, Inspektor	Altenburg S.-A.
Barthel, Fritz, Kaufmann, mit Frau	Hannover
Adenhop, Frau Superintendent, mit 2 Kindern	Mainz
Basse, Frau Geheimrat	Hagen i. W.
Äthge, Willy, Landwirt	Radenleben b. Ruppin
Beckmann, Georg, Prokurist, mit Frau	Hannover
Böhrens, Else	Düsseldorf
Bergfels, Frau Landgerichtsrat, mit Sohn u. Tochter	Potsdam
Bennhold, Karl, Landg.-Rat, mit Frau, Tochter u. Sohn	Halle a. S.
Bermann, Zollinspektor, mit Frau	Rinteln a. Weser
Bötsch, Dr. med., Arzt	Darmstadt
Bötsch, Fräulein Anna, Privatiere	Darmstadt
Böhne, Frl. Addi	Barmen
Bölte, Fritz, Primaner, mit Bruder	Kassel
Borgmann, Kaufmann	Hamburg
Born, Frau Minna, mit Enkelin	Erfurt
Bress, Gustav, Bürovorsteher, mit Frau	Elberfeld
Binkmann, F., Kaufmann	Berlin
Bötte, M., Direktorin	Potsdam
Braase, Frau R., mit Sohn	Berlin
Braassen, Kaufmann, mit Frau	Berlin
Brauns, Frl. Betti	Barmen
Brennitz, Frau Rechtsanw., mit Kind u. Kinderfrl.	Charlottenburg
Brenstaedt, Werner, Kaufmann	Bromberg
Brenniel, Dr., Kand. d. h. Lehramts	Berlin
Braude, Dr. E., Amtsrichter	Naumburg a. S.
Brauid, W., Kaufmann	Halle a. S.
Brauke, Oberlehrer	Arnsberg
Beckmann, Frau Hauptlehrer, mit Sohn	Osternburg b. Oldenburg
Betzmann, B., Direktor, mit 3 Söhnen	Berlin
	Claassen's Hotel
	Martin Kleen
	Hotel Friesenhof
	Villa Mathilde
	Strandhotel Kurhaus
	Villa Baumann
	Strandhotel Kurhaus
	Villa Hook
	Joh. Siefkens
	Villa Baumann
	Hotel Fresena
	''
	Villa Postale
	Hotel Seeblick
	Villa Pauls jr.
	Villa Charlotte
	Villa Westend
	Hotel Itzen
	Hotel Fresena
	''
	Hotel Friesenhof
	Villa Postale
	Strandhotel Kurhaus
	Villa Daheim
	Haus Lo
	Haus Ufen
	Villa Seelust
	Hotel Fresena
	Hotel Itzen
	F. Rosendahl

Name, Stand und Wohnort	Wohnung	Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Dörring, Th., Navigationslehrer, m. Tochter	Papenburg	Joh. Breeden	Cronenberg
v. Düring, Offizier, mit Frau, Sohn u. Bed.	Potsdam	uff, Heinrich, Verwaltungssekretär	Weimar
Dyckenschoff, Herm., Kaufmann	Essen	hmann, Paul, Beamter	Hamburg
Dyckerhoff, Kaufmann	Essen	rent, Mathieu, Opersänger, mit Frau u. 2 Kindern	Dömitz
Ebenroth, Eugen, Direktor, m. Frau, 3 Kind. u. Bed.	Leipzig	ssig, Ed., Kaufmann, mit Familie	Bremen
Ehlers, Frau Ella, mit Tochter	Bremen	yboden, Dr., Richter, mit 3 Kindern u. Fräulein	Charlottenburg
Eikert, C., Kaufmann	Köln	yer, Ernst, Senatspräsident, mit Tochter	Hannover
Felten, Max, Kaufmann, mit Sohn	Gelsenkirchen	btz, Fritz, Direktor, mit Tochter	Aurich
Fisser, Paul, Bürovorsteher	Soltau i. Hann.	ting, Regierungsaurat	Kulmbach
Flade, Frau M., mit Tochter	Leipzig	nnig, Georg, Kaufmann	Vechta i. Oldenb.
Francke senior, Carl, Kaufmann, mit Frau	Bremen	ller, F., Lehrerin	Börssum
Friedrich, Frau Dr.	Zeitz	ller, Alfred, Architekt	Bremen
Friedrich, Geschwister	Marburg a. Lahn	ller, Frau, mit 3 Neffen (Geschw. Correa)	Worms a. Rh.
Geertz, Alma	Hamburg	ller-Küster, Emil, Gen.-Dir., mit Frau u. 3 Kindern	Altenburg, S.-A.
Gees, Frau L., mit Kind	Detmold	ndorf, Toni	Munstorf
Gitzenhagen, Emil, Bürobeamter	Hamm (Westf.)	umdorf, Frau Selma, mit Sohn	Dresden
Gottschalk, Margarete, mit Kind	Berlin-Steglitz	don, Robert, Privatus, mit Familie	Koburg
Grauberg, Marga	Oldenburg	ck, Otto, Kaufmann	Berlin
Groll, Frau A., mit Tochter und Sohn	Bremen	ffne, Heinrich, Apotheker, mit Sohn	Berlin-Friedenau
Hahn, Robert, Sparkassenbuchhalter	Crommberg	mieg, Sanitätsrat Dr., mit Familie	Dresden-L.
Harzer, Frau Pastor E., mit Sohn	Drebach	michen, Frau Oekonomierat, mit Sohn	Münster i. W.
Havers, Reg.-Baumeister, mit Frau	Essen (Ruhr)	olfers, Reg.-Rat, mit Frau, 4 Kindern u. Kinderfrl.	Peine
Hausmann, A., Kaufmann, mit Sohn	Almena	erndorff, Frau Amtsger.-Rat	Enger i. W.
Heraeus, Emil, Landgerichtsrat, mit Sohn	Cleve	erwald, Fabrikant, mit Frau	Leipzig
Herbst, Kaufmann, mit Familie	Charlottenburg	to, Gertrud, Lehrerin	Leipzig
Hering, Kurt und Hans, Schüler	Hamburg	o, Frau Fabrikbes. Meta, mit Tochter	Halle a. S.
Hermann, Curt, Musikschriftsteller, m. Frau u. 2 Kindern	Leipzig	eken, Eugen, Seemann	Altgrabow (Wpr.)
Hernekamp, Kaufmann	Essen	ffen, Dr. med. Rich., Ohren-, Nasen- u. Halsarzt,	
Hernekamp, H., Kaufmann	Essen	mit Familie	Leipzig
Hertel, J., Lehrerin, mit 2 Kindern	Friedenau	schowitz, Frl. v.	Münster i. W.
Heusel, Oswald, Fabrikant	Neu-Ruppin	Pieverling, A., mit Schwester	Kiel
v. Heyden, B., Major a. D.	Elberfeld	tor, Landrichter, mit Tochter u. Sohn	Charlottenburg
Hirzel, Frau, mit Kind. Evelyn, Esther u. Charles	Bern (Schweiz)	sing, Christian	Bielefeld
Hockemeyer, Ernst, Lehrer, mit Frau u. 2 Kindern	Bremen	llner, Frau Kaufm. A., mit Tochter	Annaberg i. Erz.
Hofmann, Lehrer, mit Frau Knauff u. Sohn	Cönnern a. Saale	stius, Frl. Hedwig	Erfurt
Hoffmann, Hans Joachim, Schüler	Wilhelmshöhe	sberg, Hubert, Kaufmann	Hannover
Hohnhorst, Major	Osnabrück	usser, Rektor, mit Frau	Frankfurt a. M.
Höke, Heinr., Pfarrer, mit Frau	Wallenbrück	h, Heinrich, Beamter	Weimar
Hörich, Lehrer, mit Frau	Leipzig	hartz, Frau Landger.-Dir., mit Töchterchen	Hannover
Huiking, Oberleutnant und Adjutant	Kadettenhaus Oranienstein	necke, C.	Gr.-Lichterfelde
Humbert, Landrichter	Berlin-Schöneberg	necke, Frl. Charlotte, Lehrerin	Charlottenburg
Jacoby, Hans, Schüler	Geestemünde	ay, Carl	Schüttorf i. Hann.
Janssen, H., Kaufmann, mit Familie	Bremen	elius, Friedr., Kaufmann	Bremen
Jentzsch, Frau Anna	Hamburg	elius, Frau Kaufmann Friedr.	Bremen
Jentzsch, Walter und Clemens, Schüler	Hamburg	h, Frau prakt. Arzt Dr. S., mit Sohn	Zweibrücken
Jerschke, Frau Reg.-Rat, mit Kind u. Kinderfräulein	Strassburg i. Elsass	recht, Frau Dr. B., mit Sohn	Göttingen
Ilmitzky, Frl. Emilie, Direktrice	Berlin-Niederschönhausen	l, Frieda, Lehrerin	Bremen
Jörgen, J., mit Frau und 2 Töchtern	Köln	er, Oskar, Kaufmann	Dresden
Jörn, Paul, Fabrikant, mit Frau	Hamburg	allitz, August, mit Frau	Hamburg
Jürjens, B.	Peoria, Ill.	andler, Lulu	Zweibrücken (Pfalz)
Jüngerich, Dr. Wilhelm, Arzt, mit Frau	Berlin W.	malz, Wilh., Kaufmann, mit 3 Kindern	Worms a. Rh.
Kalinna, Anna	Königsberg i. Pr.	nidt, Kaufmann	Bremen
Kittel, Ad., Apotheker, mit Frau	Dornum	nidt, Hugo L., Kaufmann	Steglitz
Kleb, Theodor, Ingenieur, mit Familie	Kassel	nidt, Frl. Margarete, Konzertsängerin	Charlottenburg
Kleinschmidt, Dr., Arzt	Höchst a. Main	neider, Peter, Fabrikant, mit Frau	Bocholt i. W.
Kliemchen, Claire und Elisabeth	Beelitz b. Potsdam	rling, H., Kaufmann, mit Familie	Bremen
Klusemann, Hugo, mit Frau, 2 Töchtern und Sohn		öder, Frau D.	Detmold
und Frl. de Roeck		lte, G., Referendar	Hamm
Knodt, Rechtsanwalt	Hamburg	ltze, Paul Ed., Direktor, mit Frau	Berlin
Kob, C. Fr., Kaufm., mit Frau, 2 Kind. u. Gouvernante	Aurich	macher, Frau Wwe. Dora, mit Tochter	Helmstedt i. Br.
Koch, Adolf, mit Frau und Tochter	Leipzig	ster, Franz, Amtsrichter	Rotenburg i. Hann.
Konemann, Frau J.	Hamburg	anenberg, Fr., Amtsrichter, mit Frau	Gelsenkirchen
König, Werner, Unterprimaner	Münder a. Deister	artz, Konrad, Baumeister	Thorn
Kraft, Alma, Lehrerin	Lüneburg	ärtzke, Willy, Buchhändler	Charlottenburg
Kreuzer, Valentin, Kammermusiker	Bremen	reitzer, Walter	Willingshausen (Bez. Kass.)
Krumbach, Geschwister	Weimar	Schwertzell, M.	Wesel
Kruse, Frau Johanne, mit Tochter	Dresden-A.	n Georg von Schwertzell	Willingshausen (Bez. Kass.)
Kühne mit Familie	Verden a. Aller	ken, Elisabeth, Lehrerin	Bremen
Lanke, O., Chemiker, mit Familie	Bremen	ken, Martha, Lehrerin	Bremen
	Leipzig		

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Seiff, Luise, Lehrerin	Schötmar (Lippe)
Seiffert, Carl, Kaufm., mit Frau und Kind	Annaberg i. Erzgeb.
Siegmann, W., Kaufmann	Hamburg
Siemers, A., Dr., Rechtsanwalt	Hamburg
Silberstein, Alfr., Chemiker	Köln
Spiegel, Lehrer, mit Frau	Leipzig
Stede, G., Kaufmann	Bremen
Steinrück, Margarete	Corbach i. Waldeck
Steinrück, Amalie	Corbach i. Waldeck
Stolp, Arthur, Dr. med., Spezialarzt	Quedlinburg
Storch, Frau Louise, mit 2 Kindern	Bremen
Strähle, Herm., Rentier, mit Frau	Halle a. S.
Sträller, Rentier, mit Frau	Halle a. S.
v. Struck, Hauptmann	Rawitsch
Stüssel, Ernst, Kaufmann	Herford
Sudhoff, Franz, Photograph	Braunschweig
Täuber, Hilde, Lehrerin	Dresden
Thieme, Karl, Landgerichtsrat, mit Frau und Kind	Leipzig
Thomas, G., Privatier, mit Frau	Eisenach i. Th.
Tiemann, Gebrüder	Bremen
v. Tieschowitz, Hans Wilh., Gymnasiast	Berlin
Trommel, Else	Elberfeld
von Velsen, Johannes, Dr. phil., Apotheker und Chemiker mit Frau	Bonn a. Rh.
Vilin, Gustav, Dr. med., Arzt	Hagen i. W.
Waldschmidt, Wilh., Kaufmann, mit Frau	Hannover
Wagner, Leutnant	Oranienstein a. d. Lahn
Wäntig, Frau Landgerichtsdirektor M., mit 3 Kindern	Leipzig
Wedemeyer, George, Lehrer	Berne i. Oldbg.
Weigand, Willy, Ingenieur	Leer
Wehdeking, Wilhelm, Ingenieur	Lubben (N.-L.)
Weikert, Frau E., mit 3 Kindern	Dresden-A.
Wentzig, Frau Rentier, mit Tochter	Breslau
Werner, Frau E.	Breslau
Wipper, H., Rentner	Braunschweig
Wittich, Frau Reg.-Rat, mit Söhnchen	Wiesbaden
Wöbbeking, Otto, Kaufmann	Hannover
Wönckhausen, Carl, Betriebsingenieur, mit Frau u. Kind	Hagen i. W.
Wulff, Dr. jur., Advokat, mit Frau, Sohn, Tochter und Bedienung	Hamburg
von Zimmermann, Curt, Oberleutnant, mit Frau, zwei Kindern und Kindermädchen	Hamburg
Zinnef, H., Fabrikant	Plauen i. V.

Berichtigung.

von Aschoff, Landrat, mit Familie	Melsungen
Ränsch, Karl, Kaufmann, mit Sohn	Dessau
Prinzessin M. Reuss und Prinzessin B. Reuss, mit Jungfer	Schlesien
Schmitzbach	Hannover
von Krosigk, mit Familie und Bedienung	Hannover

Wohnungsveränderung.

Matuschik, R., Ingenieur, mit Frau und Sohn	Leipzig-Schleussig
Bachmann, Frl. H. und E., mit Neffen Rudolf Vilmar	Kassel
Kunzmann, Gust., Kaufm., mit Frau und 2 Kindern	Frankfurt a. M.
Hisgen, Georg, Kaufmann, mit Frau und 3 Kindern	Frankfurt a. M.
Gerlach, Dr., Direktor, mit Familie	Osnabrück

Zusammen 411 Personen.

Mit den früheren 3713 Personen gegen 3192 am gleichen Tage des Vorjahres.

Gefunden: 1 silb. Hülse (Schirmgriff).

Verloren: 1 goldene Blusennadel mit kl. Brillanten und Rubinen, 1 bl. Kinderjäckchen.

Der Gemeindevorstand.

Gottesdienst in der lutherischen Kirche
Vormittag 10 Uhr.

Katholischer Gottesdienst täglich um 8
Sonn- und Festtag um 9 Uhr.

Polizei-Verordnung

für den Gemeindebezirk Juist, betreffend:

Die Ordnung auf den Kuranlagen am Nordsee-Strande und beim Baden.

Auf Grund der §§ 5 und 6 der Allerhöchsten Verordnung vom 20. September 1867 (Ges.-S. S. 1529) und der §§ 143 und 144 des Gesetzes über die allgemeine Landesverwaltung vom 30. Juli 1883 wird für die Insel-Gemeinde Juist mit Genehmigung des königlichen Regierungspräsidenten in Aurich und nach Anhörung des Gemeindevorstandes in Juist folgende Polizeiverordnung erlassen:

§ 1.

Die für Damen, für Herren und für Familien bestimmten 3 Badeplätze sind abgesperrt und durch Tafeln, die das betreffende Bad kenntlich machen, bezeichnet. Der zwischen diesen Badeplätzen liegende sogenannte neutrale Strand ist der Benutzung zur Aufstellung von Strandzelten nach den durch den Badekommissar im Interesse der Ordnung zu erlassenden und bekannt zu machenden Bedingungen freigegeben. Innerhalb der für die einzelnen Bäder bestimmten Strandstrecken dürfen Strandzelte nicht aufgestellt werden, auch darf hier nicht gegraben werden.

§ 2.

Es darf nur während der Zeit von 3 Stunden vor 12 Stunden nach dem höchsten Wasserstande gestattet werden. Die hieraus sich ergebende Badezeit ist durch Badestundenpläne sowie durch Aufhissen von Fahnen auf den betreffenden Bädern bekannt gemacht. Solange die Fahnen aufgezogen sind, dürfen Herren und Knaben, die das 8. Lebensjahr zurückgelegt haben, das abgegrenzte Damenbad, Damen und Mädchen über Jahre das abgegrenzte Herrenbad nicht betreten. Das Betreten des Familienbades ist während der Badezeit nur Inhabern von Badekarten für dieses Bad gestattet.

Das Baden ausserhalb der abgegrenzten Bäder ist im ganzen Juister Nordsee-Strande verboten.

§ 3.

Am Herren- und Damenbade-Strande ist das Baden ohne Badehosen verboten. Die Badehosen müssen die Hüften und mindestens das obere Drittel der Oberschenkel bedecken und von undurchsichtigem Stoff hergestellt sein. Am Familienbade-Strande müssen von den Badenden Badeanzüge von undurchsichtigem Stoff angelegt werden, die den Rumpf vom Knie bis zumalse umschliessen.

§ 4.

Das Photographieren des in den abgegrenzten Bädern befindlichen Badepublikums ist verboten. Hunde dürfen am Bade-Strande und auf der ganzen Strecke, auf der Zelte aufgestellt sind, nur angeleint geführt, in die Bäder überhaupt nicht mitgeführt werden. Ein Hinwerfen von Glas- und Topfscherben ist am Strande mit Rücksicht auf die Gefährdung der Badenden und der Kurgäste streng untersagt.

§ 5.

Zur Benutzung der Bäder sind vorher Karten zu haben, die in den Kaufläden im Orte zu haben sind. Badekarten für das Familienbad werden nur an solche Gäste abgegeben, die sich auf Grund ihrer Kurtaxarte als Verheiratete und deren Kinder ausweisen. Die gelösten Karten sind beim Betreten der einzelnen Bäder dem Kartenabnehmer bzw. der Kartenabnehmerin vorzuzeigen, von diesen zu entwerfen und

mit einer Nummer zu bezeichnen, durch die die Reihenfolge in der Benutzung der frei werdenden Badezellen bezeichnet wird. Wird beim Ausrufen der betreffenden Nummer von dem Karteninhaber der Anspruch auf die frei gewordene Badezelle nicht geltend gemacht, so wird die nächst höhere Nummer aufgerufen. Für die überschlagene Nummer wird alsdann vom Kartenabnehmer beim Vorzeigen des betreffenden Kartenabschnittes eine neue, gerade in der Reihe befindliche Nummer eingetragen. Dem Badepersonal ist streng verboten, ohne Abnahme von Badekarten baden zu lassen oder Geld dafür in Empfang zu nehmen.

§ 6.

Ueber die im Wasser durch Tonnen und Marken kenntlich gemachten Grenzen darf nicht hinausgegangen werden. Den von den Sicherheitswärtern etwa abgegebenen Warnungssignalen ist unbedingt und sofort Folge zu leisten.

§ 7.

Die Badenden haben den Anordnungen des Badekommissars und der Badedienerschaft unweigerlich Folge zu leisten, widrigenfalls sie, abgesehen von der Bestrafung, vom Weiterbaden ausgeschlossen werden.

Die Benutzung des Familienbades kann ausserdem seitens der Badeverwaltung ohne Angabe der Gründe solchen Personen verboten werden, die der Bestimmung des § 5 Abs. 1 entgegen in den Besitz von Familienbadekarten gelangt sind oder gegen den Anstand verstossen.

§ 8.

Die mit Schwimmgürteln und Rettungsleinen ausgerüsteten Sicherheitswärters sind verpflichtet, auf die Badenden Obacht zu geben und diejenigen, welche sich zu weit in das Meer hineinwagen, mit dem Nebelhorn zu warnen. In jedem der 3 Bäder sind 3 Rettungsleinen und Rettungsringe zum augenblicklichen Gebrauch bereit zu halten.

§ 9.

Die Aufsicht am sogenannten neutralen Strande führt ein Strandwärter. Den Anordnungen desselben sowie den Anordnungen und Bestimmungen des Badekommissars, der über den ganzen Betrieb am Strande die Oberleitung führt, ist Folge zu leisten.

§ 10.

Zu widerhandlungen gegen diese Polizeiverordnung werden mit Geldstrafe bis zu 30 Mk. bestraft, an deren Stelle im Unvermögensfalle verhältnismässige Haft tritt.

§ 11.

Diese Polizeiverordnung tritt mit dem 1. Juni 1910 in Kraft. Gleichzeitig verliert die Polizeiverordnung vom 15. Mai 1900 und deren Nachtrag vom 24. August 1904 ihre Wirksamkeit.

Norden, den 14. Mai 1910.

Der Landrat.

Bayer.



STOLLWERCK GOLD



die neue
Schokolade.

Unübertroffen in Qualität!

Hôtel „Friesenhof“.

Nordseebad Juist. Fernsprecher Nr. 7. Haus ersten Ranges.
Neue Verwaltung seit April 1907.

Vornehmes, ruhiges Hotel in bevorzugter Lage.
72 grosse luftige Zimmer zu mässigen Preisen. 130 erstklassige Betten.
Speisesaal, Billard-, Lese-, Schreib- und Musikzimmer mit neuem Instrument.
Vornehmstes und grösstes Restaurant der Insel.
Ca. 400 Personen fassend.

Kein Table d'hôte. Alle Herrschaften speisen an einzelnen reservierten Tischen.
Jeden Mittwoch Reunion, nur für Badegäste.
Treffpunkt aller Badegäste. Anerkannt beste Küche.
Weine der altrenommierten Firma H. Kappelhoff Wwe. & Sohn, Emden.
Hiesige und echte Biere vom Fass.
Kostenlose Auskunft für Privatwohnungsuchende. Bitte Spezialprospekt zu verlangen.
Die Hôtelverwaltung.

Empfehle mein grosses Lager in

Schmuck- und Gebrauchsgegenständen

in altholländischem Antiksilber,
sowie in holländ. Kunsttöpferei und
in Artikeln aus der alten, weltberühmten
Fayencefabrik in Delft,
deutschem u. holländ. Porzellan.

Johs. Jürjens.

Senkungsträger

(Ersatz für Mutterring)

mir patentamtlich geschützt, franko
gegen Nachnahme 5 Mark.

Frau P. H. Bakker,

Norden, Neuweg. C.

Konditorei und Bäckerei von H. O. Habbinga,

neben Hotel Itzen,
empfiehlt täglich Torten und Kuchen in
Anschnitt, sowie jeden Mittag frisches Tee-
Kaffee- und Weingebäck, echten ostrf.
Knüppel- und Honigkuchen in Schachteln
zum Versand. Jeden Morgen frisch ge-
backenes Weiss- und Schwarzbrot.

Schmeertmann's Konditorei und Cafe

(Ostdorf)
Ecke Wilhelmstr. u. Herren-Strandstrasse.
Spezialität: Mandel-Brot,
Ostfriesischer Honigkuchen,
Apfelkuchen.

Bienen-Honig,
garantiert rein, unter steter chemischer
Kontrolle, der Grossmolkerei **K. Heskamp**
Papenburg,
Alleinverkauf für Juist:
G. Schmidt Nachfolger
Delikatessen-Geschäft.

Pensionat Hotel Seebad

im Dellert, verbunden mit
Café und Restaurant
Guter billiger Mittagstisch,
wo nur an einzelnen Tischen serviert.
Beliebter Ausflugsort
für grössere Gesellschaften, Kin-
belustigungen.

Halte allen Kegelfreunden
in diesem Jahre neu erbaute
Doppel-Parkett-Kegelbahn
nach neuestem System (sogenannt
Hochbahn in Norddeutschland, so-
Scherenbahn in Rheinland-Westphalen
üblich) zur gefl. Benutzung an-
legendlichst empfohlen.

Hochachtungsvoll
Joh. Breder

Zu verkaufen mein im Ostfriesen-
Wilhelmstr. schön belegenes

Logierhaus,

sehr geeignet zu einem Pensionat
oder Kinderheim.

Kaufhaus Fritz Hennin

Grösstes Geschäft
in allen Artikeln
am Platze.

Geachtete Personen
mit Wiegekartenvorrichtung
ist im Geschäfte aufgestellt.
Vielfach prämiert! Staatsmedaille

Bahnhof Norddeich

Bei Ankunft aller Züge und Schiffe
Aufenthalt am Norddeich werden
warme und kalte Speisen
schnell serviert.

Reichhaltiges Buffet.
Diners à part

bei vorheriger Bestellung.

Schöne Glas-Veranda mit Aussicht auf die See.

C. Garbe.

(Waschzimmer für Damen und Herren)

Hotel Itzen.

Haus Worch

Pensionshaus I. Ranges.
Schöne, geräumige Glasveranda und grosser Speisesaal.
Diner von 12¹/₂ bis 2¹/₂ Uhr à Couvert 2 Mk., Dutzendkarten 22 Mk.
Speisekarte bestehend aus zwei Gängen à Gedeck 1.50 Mk., im Abonnement 1 25 Mk.,
jeden Abend Spezialgerichte.
Restaurant und Café. ff. Biere und prima Weine.
Vorzügliche Küche. Menagen von 12 Uhr an ausser dem Hause.

Order Bank Aktien-Gesellschaft in Norden,

Agencien in Aurich, Dornum, Esens, Hage, Juist, Leer, Marienhafen,
Norderney, Weener und Wittmund.
Aktienkapital: 2 550 000 Mk., Reserven 402 500 Mk.
Bestand an Spareinlagen am 31. Dezember 1910: 8 325 367 Mk.

Sorgt alle bankgeschäftlichen Angelegenheiten:
An- und Verkauf und Auslosungskontrolle von Wertpapieren,
Umwechslung fremder Geldsorten,
Erlösung von in- und ausländischen Schecks,
Zahlstelle für Kreditbriefe,
Annahme von Geldern als Spareinlage mit Verzinsung bis 4 % und auf Scheckkonto,
Kreditgewährung in laufender Rechnung und auf Wechsel.

Agencie in Juist: **im Postgebäude.**

Claassen's Hôtel,

Claassen's Logierhaus und Claassen's „Villa Annita“.
Telephon Nr. 3.

Pension. Table d'hôte 1 Uhr.

Diners à part in der grossen, neu ausgestatteten Glas-Veranda.
Menagen aus dem Hause.

Beliebtestes Bier- und Wein-Restaurant.

Allein-Ausschank von Dortmunder Aktien-Bier. Kulmbacher. Münchener Löwenbräu.

Weine erster Firmen.

Spezialität: Kartoffelpuffer und täglich frische Seefische.
Segelkutter und Wagen zu Vergnügungsfahrten.

Zugleich empfehle ich mein neues

Restaurant und Café „Zur Giftbude“

an der Osttreppe am Herrenpfad,
in nächster Nähe des Familien- und Herrenbadestrandes.

Reichliche Aussicht auf die See und auf den Strand!
Weite Fernsicht über die Insel und das Wattenmeer!

Alttestes und besuchtestes Hotel im Mittelpunkt des
Ortes und in nächster Nähe des Bahnhofs.
Diners à part von 12 Uhr an
in grossen, geräumigen Glasveranden.
Reichhaltige Abendkarte.
Gutgepflegte echte und hiesige Biere.
Der Besitzer **M. Martini.**

Kaufhaus Fritz Henning.

Strandmützen und -Hüte.
Manufaktur-
Mode- und Weisswaren.
Herren-Wäsche.

I. Ranges. I. Ranges.

Hotel-Restaurant „WILLEMS“

Groningen (Holland)

Heerestraat 54.
Zentralheizung, Elektr. Licht, Badezimmer.
Zimmer mit Frühstück von Mark 3.40 an.
Hotelwagen am Landungsplatz der Dampfer.
Originelle Bordeaux-, Rhein- u. Moselweine.
Pilsener Urquell, Dortmunder
Thierbier, Münchener Paulanerbräu.

Runge & Doden, Wein-Import,
Leer i. Ostfr.

Spezial-Südweine: Cabinet Columbus

254
Red

White Particular 368 Edelwein

(Kaiserl. Patentamt Zeichenrolle)
vergleiche man gegen **wirklich gute,**
wesentlich teure Douro-Portweine.
Fast überall, auch direkt, evtl. auch Post-
sendungen zu haben.

Cigaretten-
engros-Haus, welches sämtliche Sorten zu
Fabrikpreisen abgibt, sucht

Vertreter
für Nordseebäder und andere Bezirke.
Offerten an **Osmer, Bremen,**
Doventorssteinweg 124 I.

Geschäftsbücher

empfehl
Diedr. Soltau's Buchdruckerei

G. Schmidt Nachfolger.

Inhaber J. Th. de Vries. Aeltestes Geschäft am Platze, zwischen Hôtel Itzen und Hôtel R.
Delikatessen. Spezialität: **Feinsten Aufschnitt.** **Zigarren.**
 Franz. Kognak. Marmelade. Doornkaat in Flaschen. Honig. Mineralwasser
 ff Weine.

Tee-Versand franko gegen Nachnahme.

Hôtel Fresena. Villa Fresena.

Besitzer: C. P. Freese. — Häuser I. Ranges.
 Im Zentrum des Badeortes, nächster Nähe des Strandes und Bahnhofes.
 77 aufs beste eingerichtete hohe luftige Zimmer und Salons.
 Anerkannt beste Küche. Gut gepflegte Biere.
 Weine erster Firmen.
 Mittagstisch 2.25 Mk., im Abonnement 2 Mk.,
 = an kleinen Tischen von 12 bis 3 Uhr. =
 Restaurations- und Speisesaal, Musikzimmer, prachtvolle eiserne Glasveranden.
 Mittagstisch, reichhaltige Abendkarte.
 Menagen ausser dem Hause von 12 Uhr an.

Bierdruck-Apparate,
 Büfets, Tresen,
Trockenluft-Kühlanlagen,
 Eishäuser, Eisschränke
 bauen als Spezialität
August Thon & Co.,
 Hannover.
 Ausgez. mit Staats- und vielen Goldmedaillen.

Spezialhaus-für Wirtebedarf.
 Uebernahme kompl. Lokal-
 und Hotel-Einrichtungen.
 General-Vertrieb
 der Silberwaren-Fabrik
 Gebrüder Hepp, Pforzheim.
August Thon, Hannover.
 Baringstr. Nr. 6.
 Fernspr. 3236. Gegründet 1886.

Kaufen Sie den
Salamander-
Stiefel,



so besitzen Sie eine hochmoderne, in feinsten
 Rahmenware gearbeitete Fussbekleidung. :: ::

Für Damen und Herren ein Preis: 12.50 Mk.
 In Luxus-Ausführung 16.50 Mk.

Alleinverkauf für Norden und Umgebung, Norderney und Juist bei

Johs. Jürjens.

Norden, Neuweg.
 In Juist vorrätig bei Johs. Jürjens.

Kaufhaus Fritz Hennin

Alleinige Niederlage der
Weingrosshandlung
W. Schlieben &
 Hoflieferanten.
Berlin W.
 Verkauf zu Originalpreisen

Kaufhaus Fritz Hennin

Delikatessen.
 Feine Cakes u. Confiten
 Renommierete Weine
 Zigarren. Zigaretten
 Grösste Auswahl Ansichtskarten

Norden.
Hôtel „Deutsches Haus“
 altrenommiertes Haus ersten Ranges
 hält sich dem nach und vor
 reisenden Publikum bestens empf.
 Omnibus an der Bahnh.
 Telephon 25.
E. Beyer
 Ploeger's Nachfolger

Wo kaufe ich
 eine gute Cigarette
 im Cigarren-Pavillon
 Egbert Jouxis
 neben Villa Baumann

Kaufhaus Fritz Hennin

Badeanzüge.
 Badewäsche
 Strandschuhe

Strand-Hotel Kurhaus.

Hotel und Restaurant ersten Ranges.

Diner von 1—3 Uhr. Souper von 7—9 Uhr
 in jeder Preislage, für Kinder nach Vereinbarung.

Die Lese-, Musik- und Spiel-Säle

stehen den Tisch-Abonnenten des Kurhauses zur gefl. Verfügung.

Gemütliches Wein- und Bier-Restaurant

auf den schönen Terrassen des Kurhauses mit herrlicher Aussicht auf das Meer.
 Pilsner Urquell, Würzburger Hofbräu und Lager-Bier vom Fass.
 Sorgsamste Küche. Weine erster Firmen.

Das Restaurant „Gifftbude“ ist verlegt worden nach dem

„Kurhaus-Café“

und hier in dieser Saison eine

neue „Lesehalle“ eingerichtet,

welche den geehrten Badegästen von der Strandhotel-Direktion zur gefl. Benutzung bestens empfohlen wird.

Kaltes Büffet, fertige belegte Brötchen.

täglich frische Torten und Kuchen aus eigener Konditorei.

Alleiniger Ausschank von

Würzburger Hofbräu.

Telephon Nr. 6. Die Direktion des Strandhotel Kurhaus.

Conditorei und Café „Westend“, neben der Post gelegen.

Tee- u. Kaffee-Backwerk	Frische Schlagsahne	Kaffee, Tee-, Schokolade
Obst- u. Creme-Torten	Speise-Eis	Limonaden, Mineral-Wasser
Gefüllte u. ungefüllte Kuchen	Eis-Kaffee, Eis-Schokolade	Bier und Wein
Echter Ostfriesischer Knüppelkuchen	Ess-Schokoladen, Frucht-Gelées	Echter Ostfriesischer Honigkuchen

Bestellungen auf Torten etc. werden fachgemäss ausgeführt und mässig berechnet. Knüppelkuchen und Honigkuchen werden kostenfrei postmässig verpackt.
 Conditor J. Themann, Juist.

Altmanns, Juist,

zwischen der evangel. und der kathol. Kirche, in unmittelbarer Nähe des Warmbadehauses.

Delikatessen, Wein, Kolonialwaren, Drogerie.

Niederlage von Bier und alkoholfreien Tafelgetränken.

Feinste frische Süssrahm-Tafelbutter.

Aufschnitt in stets frischer Ware und reichhaltiger Auswahl.

Prima Marmeladen und Bienenhonig. Kakes und Konfitüren.

Zigarren und Zigaretten.

Grösste Auswahl in Delfter Porzellan.

Porzellan, Kinderspaten, Elmer und garantiert unkennterbare Segelschiffe.

Ansichtspostkarten.

Bernh. Hollander

Uhrmacher,
 zwischen Hôtel Fresena u. Haus Worch.

Empfehle mein reichhaltiges Lager in [30]

Gold- u. Silberwaren.

Ostfriesischen Filigranschmuck!
 Gürtelschlösser, Teesiebe u. Löffel nach antiker Art.

Rathenower Schutzbrillen.
 Reparaturen prompt und billig.

Frisier-Salon

(zwischen Haus Worch und Fresena)
 Aufmerksame und sauberste Bedienung.
 Champonieren u. Damen-Frisieren im Hause.

H. Hinrichs.

Gleichzeitig empfehle ich meine

Leih-Bibliothek

von August Scherl zur fleissigen Benutzung. D. O.

Seehund

männlich weiblich

Hochfeiner Bitterlikör

Prämiert.

Auf den Nordseeinseln überall zu haben. [20]

W. J. Fisser, Emden.

Pabst's Logier-Hotel.

Restaurant und Café.

Das ganze Jahr geöffnet.
 Komfortabel eingerichtete Zimmer mit vorzüglichen Betten.

Geschützte Glasveranden.

Reichhaltige Frühstückskarte.

Vorzügliche Weine. Gutgepflegte Biere.

Spatenbräu. Doornkaatbräu.

Echt Berliner Weissbier.

Franz. Billard. [16]

Die geehrten Kegelbrüder mache besonders auf meine neuerbaute ruhige

Patent-Kegelbahn

nach neuestem System (ohne Kegeljungen) aufmerksam.

Zu vermieten:

Strandzelte, Strandkörbe und Strandstühle

Achtungsvoll J. J. Pabst.

Achtung Wäsche-Annahme

der
 Gross-Dampf-Wäscherei u. chem. Reinigungs-Anstalt „Reingold“.

Spezialität: Hochglanzwäsche. Rücklieferung in 4—5 Tagen bei Herrn J. Behrens, Villa „Mathilde“.

Neuer Reiseweg



von Juist nach Emden (Aussenhafen)

im Anschluss an den um 11.37 Vm. abfahrenden Schnellzug. Weiterfahrt ab Emden Hpt. mit den Badezügen

über Oldenburg—Bremen nach **Hamburg
Hannover
Berlin**
usw.

über Münster—Hamm nach **Cassel
Erfurt
Elberfeld
Cöln
Frankfurt**
usw.

Dauer der Wasserfahrt je nach den Flutverhältnissen etwa 3 1/2 Stunden. Die Abfahrt von Juist (Bahnhof) erfolgt täglich zwischen 6 und 7 Uhr morgens (siehe Fahrplan). Nähere Auskunft am **Bahnhof Juist** (Fernsprecher Nr. 10)

Ausserdem regelmässige Reiseverbindung

von Juist nach Norderney

und weiter nach **Baltrum (Bootsstation)—Langeoog—Wangerooge**

durch unsere Dampfer über Watt.

Von Norderney nach Norddeich

täglich 10 Verbindungen im Anschluss an die Züge ab Norddeich.

Von Wangerooge Dampferfahrten nach Wilhelmshaven und Bremerhaven durch den „Norddeutschen Lloyd“ ebenfalls mit Schnellzugs-Anschluss.

Reedereien „Norden und Frisia“, Norderney

Geschäftsstelle Norderney Fernsprecher Nr. 49.
„ Norddeich „ „ 383.

Hôtel Deutsches Haus.

Geräumiger Speisesaal.

Zugfreie Veranden, wo nur an einzelnen Tischen serviert wird.

16 grosse luftige Zimmer mit besten Betten. Abgeschlossene Familienwohnungen.

Weine erster Firmen.

Café.

Täglich frischer Anstich: [10

Dortmunder Aktien-Bier. Doornkaat-Bräu Norden. Kulmbacher Reichelbräu.

Vorzügliche Küche.

Mässige Preise.

Fernsprecher Nr. 10.

Wasserleitung.

Pabst's Strand-Café

Rendezvous aller Badegäste

Flutabelle und Badezeiten auf

Juli	Hochwasser		Badezeit
	Vm.	Nm.	
24. M.	9.28	10.02	6.30—10.30
25. D.	10.33	11.04	7.30—11.30
26. M.	11.31	11.57	8.30 V.—12.15 N.
27. D.	—	12.23	9.15 V.—11.15 N.
28. F.	12.46	1.10	10.15 V.—12.15 N.
29. S.	1.33	1.56	11 V.—1.15 N.
30. S.	2.17	2.39	11.45 V.—1.45 N.
31. M.	2.58	3.17	12.15 N.—1.15 V.

Dampfschiffs - Verbindungen.

Aktien-Gesellschaft Reederei „Juist“.
Norddeich-Juist und umgekehrt.

Juist-Norderney
und umgekehrt.

Reedereien „Norden und Frisia“, Norderney.
Emden (Aussenh.) -
Juist u. umgekehrt.

Norddeich - Norderney
und umgekehrt.

Juli	Von Norddeich		Von Juist		Juist Bahnh. nach Norderney	Norderney nach Juist	Emden Aussenhafen nach Juist	Juist (Bhf.) nach Emden	Tägliche Fahrten	Von Norddeich	
	Vm.	Nm.	Vm.	Nm.						Vm.	Nm.
24. Montag	9.10	9.00	7.30	7.30	7.00	9.00	5.15	6.30	† 6.50	8.10	
25. Dienstag	10.00	8.00	7.45	10.50	7.30	8.00	5.15	6.30	† 9.10	† 10.00	
	8.00	10.50	11.40	11.40	8.30	8.30	5.15	7.00	† 10.50	12.50	
26. Mittwoch	10.50	9.00	9.00	9.00	8.30	8.30	5.15	7.00	† 3.30	† 4.25	
	9.00	11.50	11.40	11.40	9.00	—	5.15	7.00	† 4.25	† 5.40	
27. Donnerstag	11.00	1.10	9.20	11.30	9.00	—	5.15	7.00	† 5.40	7.40	
28. Freitag	1.10	1.10	11.30	11.30	1.10	10.00	5.15	7.00	† 5.40	7.40	
29. Sonnabend	1.10	1.10	11.30	11.30	1.50	1.00	5.15	7.00	† 5.40	7.40	
30. Sonntag	1.10	1.10	11.30	11.30	2.40	1.50	5.15	7.00	† 5.40	7.40	
31. Montag	3.20	3.20	12.30	12.30	3.30	2.45	5.15	7.00	† 5.40	7.40	

Die mit einem † versehenen schliessen an Schnellzüge an.